



Séance ordinaire
9 mars 2014

À la séance ordinaire du Conseil des commissaires de la
Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais tenue au Centre
Mgr-Lucien-Beaudoin, 34, rue Binet, Gatineau (Québec), le mercredi 9
avril 2014 à 19 h 30 et à laquelle séance sont présents :

Étaient présentes et présents :

M. Jean-Pierre Reid, président
Mme Johanne Légaré, vice-présidente
Mme Silvia Barkany
Mme Hélène Bélisle
M. Jean-Pierre Brind'Amour
M. Gilles Chagnon
M. Gilbert Couture
M. Mario Crevier
Mme Mylène Deneault
M. Alain Gauthier
Mme Sylvie Joannis
M. Dominique Kenney
M. Serge Lafortune
Mme Chantal Leblanc-Bélanger
M. Jacques Lemay
Mme Francine Lorange
M. Jean Malette
M. André Maurice
Mme Marthe Nault
M. Marcel Pépin

Étaient absentes et absents :

M. Michel Gervais
Mme Marie-Andrée Lépine
Mme Francine Poitras

Étaient également présentes et présents :

M. Jean-Claude Bouchard, directeur général
M. Marcel Lalonde, directeur général adjoint
M. Pierre Ménard, secrétaire général et directeur du Service des communications
M. Éric Bernatchez, directeur, Service de la technologie de l'information
M. Jean-Éric Lacroix, directeur, Service des ressources humaines
M. Simon Leclair, directeur, Service de l'organisation scolaire et du transport
M. Luc Pelchat, directeur, Service des ressources matérielles
Mme Nadine Peterson, directrice, Service des ressources éducatives
Mme Jocelyne Bertrand, coordonnatrice au Service des communications

OUVERTURE DE LA SÉANCE ET ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Le président procède à la vérification du quorum et ouvre de la séance.

C.C.-13-14-107 Monsieur Gilbert Couture propose d'adopter l'ordre du jour avec la modification suivante :

Ajout

- 6.18.** Adoption – Acquisition du terrain de l'École 033
6.19. Demande d'installation de panneaux d'arrêt obligatoire sur la rue de l'Atmosphère

Adoptée à l'unanimité

ADOPTION DU PROCÈS-VERBAL

C.C.-13-14-108 Monsieur Dominique Kenney propose de dispenser le secrétaire général de la lecture des procès-verbaux des séances du 12 et du 26 mars 2014 et de les adopter avec les modifications suivantes :

Monsieur Jean Malette était présent et non absent de la séance du 12 mars 2014;

Supprimer la mention Soumission – Projet « Aménagement, Centre communautaire du Plateau – École du Plateau

Adoptée à l'unanimité

SUIVIS DES DERNIÈRE SÉANCE

Une liste des suivis effectués est déposée à titre d'information pour les séances du 12 et 26 mars 2014.

MESSAGE DU PRÉSIDENT

Monsieur Jean-Pierre Reid, président du Conseil des commissaires, souhaite la bienvenue à toutes et à tous.

Représentations

- 16 mars 2014: Finale régionale de l'Outaouais - Expo-Sciences Hydro-Québec
Présence: Mme Johanne Légaré
- 19 mars 2014: Souper - Grand Défi Pierre Lavoie
Présence: Mme Johanne Légaré, M. Jean-Pierre Reid
- 20 mars 2014: Dîner interculturel - SITO
Présence: Johanne Légaré
- 21 mars 2014: Foire du livre CSPO
Présence: M. Gilbert Couture, Mme Johanne Légaré, M. Jean-Pierre Reid, Mme Chantal L. Bélanger, M. Serge Lafortune.
- 27 mars 2014: Concert - Grand Orchestre de l'École secondaire Grande-Rivière dans le cadre de la tournée de concerts à Cuba
Présence: Mme Johanne Légaré
- 27 mars 2014: Déjeuner bénéfique - Jeux de la Francophonie
Présence: Mme Chantal L. Bélanger
- 28 mars 2014: Secondaire en spectacle - École secondaire de l'Île
Présence: Mme Johanne Légaré
- 31 mars 2014: Secondaire en spectacle - École secondaire Mont-Bleu
Présences: M. Jean-Pierre Reid et Mme Johanne Légaré
- 1er avril 2014: Soirée reconnaissance - Semaine québécoise des adultes en formation générale - Maison du Citoyen
Présences: M. Jean-Pierre Reid, M. Gilbert Couture, M. Serge Lafortune
- 4 au 6 avril 2014: Expo-Arts - Exposition des élèves de l'École secondaire Grande-Rivière
Présence: M. Jean-Pierre Reid
- 2 avril 2014: Simulation d'élection - École secondaire Mont-Bleu
Présences: M. Jean-Pierre Reid, M. Gilbert Couture, M. Serge Lafortune
- 3 avril 2014: Souper de la Fondation CSPO

Présences: Mme Johanne Légaré, M. Gilbert Couture, M. Serge Lafortune, M. Dominique Kenney, M. Alain Gauthier, M. Jacques Lemay, M. Gilles Chagnon, Mme Hélène Bélisle, Mme Chantal Leblanc-Bélanger, M. Mario Crevier

- 4 avril 2014: Vote fictif - École secondaire Grande-Rivière
Présence: M. Jean-Pierre Reid - Mme Johanne Légaré
- 8 avril 2014: Présentation des candidats - Olympiades de la formation professionnelle
Présence: M. Jean-Pierre Reid
- 9 avril 2014: Rendez-vous des bons coups - saines habitudes de vie
Présences: Mme Johanne Légaré, M. Jean-Pierre Reid, M. Serge Lafortune, M. Gilbert Couture., M. Jacques Lemay.
- 9 avril 2014: Conférence CRÉO - Saines habitudes de vie - LSO
Présence: Mme Johanne Légaré

Évènements à venir

- 12 avril 2014: Cérémonie de remise - Médailles du Lieutenant-Gouverneur
- 16 - 17 avril 2014: Secondaire en spectacle - région Outaouais - École Hormisdas-Gamelin
- 25 avril 2014: Rencontre - Présidentes et présidents - directrices générales et directeurs généraux - Québec
- 29 avril 2014: Cérémonie de remise - Prix Chapeau les Filles - Cégep de l'Outaouais
- 1er mai 2014: Rencontre du CA - Service régional de la FP
- 2 mai 2014: Soirée de l'Ordre du Mérite scolaire FCSQ
Présences confirmées: M. Jean-Pierre Brind'Amour, Mme Hélène Bélisle, Mme Francine Lorange, M. Gilbert Couture, Mme Chantal L. Bélanger, M. Jacques Lemay, M. Mario Crevier, Mme Marthe Nault et M. Alain Gauthier, Mme Johanne Légaré, M. Serge Lafortune, M. Marcel Pépin, M. Jean-Pierre Reid.
Dernière journée pour confirmer: demain le 10 avril 2014 à 16 h. - Marie-Andrée Lemire.
- 6 mai 2014: Arts de la scène - Élèves de l'École sec. Mont-Bleu - 19 h au Cégep.
- 13 mai 2014: Vernissage - 18 h à 20 h - École sec. Mont-Bleu
- 13 mai 2014: Gala d'excellence - L'Étudiant Outaouais
Présences confirmées: M. Jacques Lemay, M. Gilbert Couture, M. Serge Lafortune, Mme Johanne Légaré, M. Jean-Pierre Reid, Mme Hélène Bélisle.
Date limite pour confirmer: le 18 avril auprès de Mme Jocelyne Bertrand.
- 14 mai 2014: Défi Têtes rasées - Centre Vision-Avenir - 11 h à 12 h 30

- 20 mai 2014: Pièce de théâtre - Élèves - École secondaire Mont-Bleu - à l'École sec. Mont-Bleu
- 22 mai 2014: Mérite ADEOQ - École secondaire Mont-Bleu - 17 h
- 5 juin 2014: 5 à 7 - 50 ans de l'École internationale du Mont-Bleu
- 6 juin 2014: Gala Forces Avenir
- 10 juin 2014: Souper spaghettis au Profit d'une athlète - élève de l'École du Lac-des-Fées - Valeska Leonard, fille de Mme Félie Fortin, employée CSPO.

Fondation

Monsieur Gilbert Couture, président de la Fondation de la CSPO, fait état du succès du souper de la Fondation tenu récemment et d'une rencontre pour l'établissement d'un partenariat avec un organisme pour les différentes causes qu'épouse la Fondation.

PÉRIODE D'INTERVENTION DU PUBLIC

Madame Céline Nadreau, parent d'un élève de l'École du Grand-Boisé, informe les membres du Conseil des commissaires qu'une pétition est en ligne afin de sensibiliser la population quant au danger potentiel si le projet de débarcadère à l'École du Grand-Boisé ne se réalisait pas prochainement. Elle demande aux membres du Conseil de tenir compte de la circulation intense et du degré de dangerosité de la situation et de faire en sorte que ce projet devienne une priorité.

Prix du bénévole 2013-2014

PRIX DU BÉNÉVOLE 2013-2014

C.C.-13-14-109 Monsieur Jean-Pierre Brind'Amour propose la nomination du Comité de patinoire de l'École du Lac-des-Fées à titre de récipiendaire du Prix du bénévole 2013-2014 de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais et d'accorder aux parents de l'Organisme de participation des parents de l'École Jean-de-Brébeuf, Mme Marie-Christine Morin, Mme Karine Pigeon et Mme Manon Côté, le Prix Coup de cœur 2014.

Adoptée à l'unanimité

Incidence

21 h 10 Madame Francine Lorange quitte son siège.

Nomination – Directeur ou directrice du Service des technologies de l'information

NOMINATION – DIRECTEUR OU DIRECTRICE DU SERVICE DES TECHNOLOGIES DE L'INFORMATION

Considérant la vacance au poste de directrice ou directeur du Service des technologies de l'information;

Considérant l'ouverture du poste;

Considérant les entrevues tenues;

Considérant la recommandation du comité de sélection;

C.C.-13-14-110 Monsieur Alain Gauthier propose que M. Daniel Jacob soit nommé directeur du Service des technologies de l'information à compter du 28 avril 2014, le tout conformément au *Règlement déterminant certaines conditions de travail des cadres des commissions scolaires et du Comité de gestion de la taxe scolaire de l'île de Montréal*.

Adoptée à l'unanimité

ADOPTION – TRAVAUX D'AMÉLIORATION ET DE TRANSFORMATION DES BÂTIMENTS (AMT) 2014-2015

Le point est reporté à la séance ajournée du 23 avril 2014.

Adoption – Règlement fixant le calendrier des séances du Conseil

ADOPTION – RÈGLEMENT FIXANT LE CALENDRIER DES SÉANCES DU CONSEIL

Considérant la résolution C.C.-13-14-099 telle que modifiée par la résolution C.C.-13-14-105;

Considérant l'avis public donné le 27 mars 2014;

C.C.-13-14-111 Madame Chantal Leblanc-Bélanger propose que soit d'adopté le règlement à l'effet :

- que les séances ordinaires du Conseil des commissaires aient lieu le deuxième mercredi de chaque mois, sauf pour les mois de mai, juillet, août, octobre et janvier, à 19 heures 30;
- qu'une séance ordinaire du Conseil ait lieu le troisième mercredi du mois de mai;
- qu'une séance ordinaire du Conseil ait lieu le quatrième mercredi du mois de septembre;
- que les séances se tiennent au Centre Mgr-Lucien-Beaudoin, 34 rue Binet, Gatineau (Québec) J8Y 2T4;

et que le présent règlement entre en vigueur dès son adoption.

Adoptée à l'unanimité

Adoption – Protocole d'entente spécifique en persévérance scolaire

ADOPTION – PROTOCOLE D'ENTENTE SPÉCIFIQUE EN PERSÉVÉRANCE SCOLAIRE

Considérant le Plan national « Tous ensemble pour la réussite scolaire – L'École, j'y tiens! » du gouvernement du Québec visant à atteindre un taux de diplomation à 80% d'ici 2020 et de réduire de 10% le taux de décrochage des jeunes de moins de vingt ans sur cette même période;

Considérant l'invitation faite aux régions de se doter d'une stratégie concertée dans le but de favoriser l'atteinte des objectifs nationaux;

Considérant que l'amélioration de la persévérance scolaire est une priorité de la Table éducation Outaouais (TÉO);

Considérant l'adoption par la TÉO en 2008 de sa « Stratégie régionale visant l'amélioration de la persévérance scolaire » et la mise en place d'un comité d'amélioration de la persévérance scolaire;

Considérant que, malgré les travaux réalisés à ce jour et les améliorations significatives obtenues, le taux de diplomation dans les écoles secondaires de l'Outaouais demeure hautement préoccupant;

Considérant l'Entente spécifique 2010-2013 en persévérance scolaire conclue entre le gouvernement du Québec, la Conférence régionale des élus de l'Outaouais (CRÉO) ainsi que la TÉO et ses partenaires;

Considérant la volonté des partenaires de poursuivre, pour une période supplémentaire de deux ans, les travaux amorcés dans le cadre de l'entente spécifique 2010-2013;

Considérant que ce prolongement pourrait contribuer à l'atteinte des objectifs de la stratégie régionale en persévérance scolaire et la pérennité de cette démarche;

Considérant l'engagement financier des partenaires à ce jour;

Considérant les avantages pour la Commission scolaire de poursuivre l'Entente spécifique visant l'amélioration de la persévérance scolaire 2010-2013 en Outaouais pour une période maximale de deux ans;

Considérant la résolution C.C.-12-13-092 adoptée par le Conseil le 13 mars 2013;

Considérant que la Commission scolaire termine une première année de prolongation en 2013-2014;

Considérant que les partenaires à l'Entente ont manifesté leur volonté de prolonger pour une deuxième année supplémentaire en 2014-2015;

Considérant la recommandation du Comité de gouvernance et d'éthique;

C.C.-13-14-112 Monsieur Gilles Chagnon propose que le Conseil approuve la deuxième et dernière année de la prolongation de l'Entente spécifique visant l'amélioration de la persévérance scolaire en Outaouais 2010-2013 prévoyant un engagement de la Commission scolaire de l'ordre de 50 000 \$ pour l'année scolaire 2014-2015 et autorise le Président du Conseil et le directeur général à signer ladite prolongation.

Adoptée à l'unanimité

Frais exigés des parents

FRAIS EXIGÉS DES PARENTS

Considérant qu'annuellement, la liste des effets scolaires suscite des interrogations auprès des parents;

Considérant qu'à cet égard, les conseils d'établissement ont fait des progrès dans le but de remédier à certaines problématiques soulevées;

Considérant la résolution C.C.-13-14-032 adoptée par le Conseil le 9 octobre 2013;

Considérant qu'il existe des cadres de références établissant des balises sur lesquelles le personnel peut s'appuyer, à savoir;

- *Frais exigés aux parents : quelques balises* (Document publié par le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport en 2005);
- *Contributions financières exigées des parents ou des élèves* (Politique (60-21-20) élaborée par la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais, adoptée en 2006 et révisée en 2011);
- *Aide-mémoire* produit conjointement par l'Association québécoise du personnel des écoles (AQPDE), l'Association montréalaise des directions d'établissement scolaire (AMDES) et la Fédération des comités des parents du Québec;

Considérant les recommandations du Comité de gouvernance et d'éthique du 11 mars 2014;

Considérant les recommandations du Comité des services éducatifs des 28 janvier et 25 mars 2014;

C.C.-13-14-113 Monsieur Serge Lafortune propose que le Conseil donne le mandat à la direction générale de poursuivre son travail de sensibilisation auprès des établissements à l'aide d'un document de réflexion élaboré dans le cadre des comités précités et des cadres de référence mentionnés.

Adoptée à l'unanimité

ADOPTION – MODIFICATIONS AUX MODALITÉS DE REMISE DU PRIX DU COMMISSAIRE

Le point est reporté à la séance ajournée du 23 avril.

Demande de financement pour les élections scolaires du 2 novembre 2014

DEMANDE DE FINANCEMENT POUR LES ÉLECTIONS SCOLAIRES DU 2 NOVEMBRE 2014

Considérant les compressions budgétaires des trois dernières années;

Considérant que le projet de loi 63 aura, s'il est adopté, des incidences financières importantes sur le budget 2014-2015;

Considérant que la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais dispose de peu de marge de manœuvre financière;

Considérant les règles budgétaires imposées par le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport (MELS);

Considérant que les commissions scolaires ne reçoivent pas d'allocations financières supplémentaires pour payer les frais relatifs à la tenue d'élections scolaires et qu'elles doivent assurer ces frais à même leur budget des opérations;

Considérant les coûts très élevés des élections scolaires;

Considérant l'importance de soutenir la démocratie scolaire;

C.C.-13-14-114 Monsieur Mario Crevier propose de demander au MELS d'allouer des budgets spéciaux pour financer les élections scolaires du 2 novembre 2014;

d'inviter les autres commissions scolaires à appuyer notre démarche en produisant des résolutions similaires;

que la FCSQ présente les doléances de la Commission scolaire dans le dossier;

et qu'une copie de la présente résolution soit transmise aux députés nouvellement élus de la région.

Adoptée à l'unanimité

Dépôt aux fins de consultation – Plan de répartition et de destination des immeubles (RDI) 2014-2017

DÉPÔT AUX FINS DE CONSULTATION – PLAN DE RÉPARTITION ET DE DESTINATION DES IMMEUBLES (RDI) 2014-2017

Considérant qu'en vertu de l'article 211 de la *Loi sur l'instruction publique*, la Commission scolaire doit, chaque année, après consultation de toute municipalité ou communauté métropolitaine dont le territoire est entièrement ou partiellement compris dans le sien, établir un plan triennal de répartition et de destination de ses immeubles;

Considérant qu'en vertu de l'alinéa 2 de l'article 193 de la *Loi sur l'instruction publique*, le Comité de parents doit être consulté sur le Plan triennal de répartition et de destination des immeubles de la Commission scolaire;

Considérant la recommandation émise par le Comité de l'organisation scolaire et du transport le 2 avril 2014;

C.C.-13-14-115 Monsieur Gilbert Couture propose de transmettre à la Ville de Gatineau, à la MRC des Collines-de-l'Outaouais ainsi qu'au Comité de parents de la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais le Plan triennal de répartition et de destination des immeubles 2014-2017 aux fins de consultation.

Adoptée à l'unanimité

**Dépôt aux fins de
consultation – Actes
d'établissement 2014-
2015**

**DÉPÔT AUX FINS DE CONSULTATION – ACTES D'ÉTABLISSEMENT
2014-2015**

Considérant qu'en vertu des articles 40, 79, 101 et 110.1 de la *Loi sur l'instruction publique*, la Commission scolaire doit consulter le Conseil d'établissement pour une modification ou une révocation de l'acte d'établissement d'une école ou d'un centre;

Considérant qu'en vertu de l'article 193 alinéa 2 de la *Loi sur l'instruction publique*, le Comité de parents doit être consulté sur le Plan triennal de répartition et de destination des immeubles de la Commission scolaire, la liste des écoles et les actes d'établissement;

Considérant la recommandation émise par le Comité de l'organisation scolaire et du transport le 2 avril 2014;

C.C.-13-14-116 Monsieur Jean-Pierre Brind'Amour propose de transmettre aux conseils d'établissements concernés ainsi qu'au Comité de parents de la Commission scolaire les actes d'établissement 2014-2015 aux fins de consultation.

Adoptée à l'unanimité

**Affectation des
brigadiers scolaires
adultes par la Ville de
Gatineau**

**AFFECTATION DES BRIGADIERES SCOLAIRES ADULTES PAR LA
VILLE DE GATINEAU**

Considérant que la Ville de Gatineau demande à la Commission scolaire des Portages-de-l'Outaouais de lui faire part des nouvelles demandes de brigadiers adultes pour l'année scolaire 2014-2015 ;

Considérant que la Ville de Gatineau nous informe par lettre datée du 1 mars 2014 que les traverses qui ont reçu un statut de site en sursis et les sites qui ont été prolongés d'une année à la suite d'une décision du conseil municipal pour l'année scolaire 2013-2014 seront également réévaluées pour l'année scolaire 2014-2015 et que, si après l'analyse, ces dernières ne rencontrent toujours pas les critères de la *Politique d'évaluation des besoins et affectations des brigadiers scolaires adultes* (S-ING-2005-01), elles seront abolies ;

Considérant les consultations faites auprès des directions d'écoles primaires ;

Considérant la recommandation du Comité de l'organisation scolaire et du transport émise lors de la réunion du 2 avril 2014 ;

C.C.-13-14-117 Monsieur Dominique Kenney propose de demander à la Ville de Gatineau :

- d'affecter des brigadiers adultes, pour l'année scolaire 2014-2015, au site qui a été refusé en 2013-2014, à savoir Atmosphère / Tropic (traverse Tropic);
- d'ajouter, pour l'année scolaire 2014-2015, une traverse au coin des rues Andromède / du Prado;
- d'ajouter, pour l'année scolaire 2014-2015, une traverse au coin des rues du Louvre / du Conservatoire;
- d'ajouter, pour l'année scolaire 2014-2015, une traverse au coin de la rue du Conservatoire / du boulevard de l'Amérique-Française
- d'ajouter, pour l'année scolaire 2014-2015, une traverse au coin de la rue d'Orsay / du boulevard de l'Amérique-Française ;
- d'ajouter, pour l'année scolaire 2014-2015, une traverse au coin de la rue Boudrias / du boulevard Alexandre-Taché (traverse Boudrias);

- d'affecter un deuxième brigadier adulte sur le boulevard Alexandre-Taché au coin de la rue St-François;
- d'ajouter, pour l'année scolaire 2014-2015, une traverse au coin de la rue de la Nébuleuse / du boulevard de l'Europe ;
- de retirer, à compter de l'année scolaire 2014-2015, la traverse au coin du boulevard des Allumettières / de la rue Eddy;
- de transmettre une copie de ladite résolution à Monsieur Maxime Pedneaud-Jobin, maire de la Ville de Gatineau, aux conseillers des districts concernés et à Monsieur Mario Cyr, superviseur Section stationnement, brigade scolaire adulte et contrôle animalier.

Vote

Pour : 9

Contre : 3

Abstention : 4

Adoptée à la majorité

PROLONGATION DE LA SÉANCE

C.C.-13-14-118 22 H 29 Monsieur Jean Malette propose de prolonger la séance de 15 minutes.

Adoptée à l'unanimité

Adoption – Définition du bassin de la nouvelle École 033 et modification au bassin de l'École Rapides-Deschênes

ADOPTION – DÉFINITION DU BASSIN DE LA NOUVELLE ÉCOLE 033 ET MODIFICATION AU BASSIN DE L'ÉCOLE RAPIDES-DESCHENES

Considérant la résolution C.C.13-14-056 du Conseil;

Considérant la construction de l'École 033 dans le secteur urbain-ouest du territoire de la Commission scolaire, plus particulièrement dans le quartier Connaught;

Considérant le développement domiciliaire en cours et planifié dans ce quartier;

Considérant que la capacité d'accueil des écoles avoisinantes est dépassée;

Considérant la nécessité de revoir le bassin de la clientèle de l'École des Rapides-Deschênes pour déterminer celui de l'École 033;

Considérant la *Politique de consultation* (Politique 04-09-20);

Considérant les consultations effectuées auprès du comité de parents, du conseil d'établissement de l'École des Rapides-Deschênes et du Comité consultatif de gestion;

Considérant les représentations des parents lors de la séance d'information;

Considérant la recommandation des membres du Comité de l'organisation scolaire et du transport;

C.C.13-14-119 Madame Mylène Deneault propose de modifier le bassin de l'École des Rapides-Deschênes à compter du 1er juillet de l'année d'ouverture de l'École 033, afin que les élèves qui demeurent sur le territoire suivant fréquentent l'École 033 :

- Territoire borné au nord par le chemin McConnell en partant de l'intersection de ce chemin et le chemin Vanier, à l'est par la rue Royale qui est à la limite du bassin de l'École Jean-de-Brébeuf, au sud par la rivière des Outaouais, et à l'ouest par le chemin Robert-

Stewart, tournant à l'ouest longeant le chemin Howard et le chemin Crescent excluant ces rues jusqu'au chemin Vanier, tournant vers le nord le long du chemin Vanier jusqu'au point de départ;

Le bassin de l'École des Rapides-Deschênes serait modifié pour être défini de la façon suivante :

- Territoire borné au nord par le chemin McConnell (incluant celui-ci) en partant de l'intersection de ce chemin et le chemin Vanier; borné à l'est par le chemin Vanier, tournant vers l'est pour inclure le chemin Crescent et le chemin Howard, tournant vers le sud le long du chemin Robert-Stewart et son prolongement jusqu'à la rivière des Outaouais; borné au sud par cette rivière; en tournant vers le nord, borné à l'ouest par la rue Fraser (excluant celle-ci), tournant à l'est le long du boulevard Lucerne pour ensuite tourner vers le nord le long de la rue Bell et ensuite la rue Foley (excluant celles-ci); tournant vers l'ouest sur le chemin d'Aylmer; tournant vers le nord le long du chemin Samuel-Edey (excluant celui-ci); tournant vers l'est sur le chemin McConnell (incluant celui-ci) jusqu'au point de départ.

Adoptée à l'unanimité

**Soumission – Projet
« Amélioration de
l'accessibilité des
immeubles aux
personnes
handicapées et
réfection des salles de
toilette – École
secondaire de l'Île »**

**SOUSSION – PROJET « AMÉLIORATION DE L'ACCESSIBILITÉ
DES IMMEUBLES AUX PERSONNES HANDICAPÉES ET RÉFECTION
DES SALLES DE TOILETTE – ÉCOLE SECONDAIRE DE L'ÎLE »**

Considérant les termes de notre appel d'offres public #13-14-19;

Considérant que ledit projet est prévu dans le cadre du plan d'action de la Mesure 30850 – « Amélioration de l'accessibilité des immeubles aux personnes handicapées » ainsi que dans la Mesure 50620 – « Maintien des bâtiments 2012-2013 »;

Considérant la recommandation de la firme Fortin, Corriveau, Salvail, architecture & design, d'accorder le contrat d'amélioration de l'accessibilité des immeubles aux personnes handicapées et de réfection des salles de toilettes à l'École secondaire de l'Île au plus bas soumissionnaire conforme;

C.C.-13-14-120 Madame Johanne Légaré propose que le contrat relatif au projet « Amélioration de l'accessibilité des immeubles aux personnes handicapées et réfection des salles de toilettes à l'École secondaire de l'Île » soit accordé à la firme Lalonde, Cantin Construction & Associés Canada Inc., 41, rue de Valcourt, porte 7, Gatineau, Québec J8T 8G9 au montant de 412 000,00 \$ (avant taxes), soumission la plus basse conforme;

<u>Autres soumissionnaires</u>	<u>Montant (avant taxes)</u>
Gestion DMJ / 6739741 Canada Inc.	417 540,00 \$
DLS Construction Inc.	454 000,00 \$
Defran	479 822,00 \$
DMA Construction	540 000,00 \$
Construction SRL	soumission retirée
Les Constructions Lovail Inc.	n/s
Amor Construction 176026 Canada Inc.	n/s
Les Constructions B.G.P.	n/s
Jos Pelletier Ltée	n/s

Adoptée à l'unanimité

**SOUSSION – PROJET « REMPLACEMENT DES FENÊTRES ET DU
PAREMENT MURAL – ÉCOLE SECONDAIRE DE L'ÎLE »**

Ce point est reporté à la séance ajournée du 23 avril 2014.

SOUSSION – PROJET « RÉFECTION DE LA TOITURE – ÉCOLE INTERNATIONALE DU MONT-BLEU »

Ce point est reporté à la séance ajournée du 23 avril 2014.

SOUSSION – PROJET « REMPLACEMENT DES FENÊTRES – ÉCOLE DES RAPIDES-DESCHENES, IMMEUBLE NOTRE-DAME »

Ce point est reporté à la séance ajournée du 23 avril 2014.

PROLONGATION DE LA SÉANCE

C.C.-13-14-121 22 H 44 Monsieur Mario Crevier propose de prolonger la séance de 15 minutes.

Adoptée à l'unanimité

ADHÉSION AU MANDAT DE LA GRICS RELATIF À L'ACQUISITION DE LICENCES MICROSOFT POUR LES ANNÉES SCOLAIRE 2014-2015 À 2016-2017

C.C.-13-14-122 Madame Johanne Légaré propose le dépôt de la proposition et son report à la séance ajournée du 23 avril.

Vote

Pour : 8

Contre : 4

Abstention : 2

Adoptée à la majorité

ADOPTION – ACQUISITION DU TERRAIN DE L'ÉCOLE 033

Ce point est reporté à la séance ajournée du 23 avril 2014.

Demande d'installation de panneaux d'arrêt obligatoire sur la rue de l'Atmosphère

DEMANDE D'INSTALLATION DE PANNEAUX D'ARRÊT OBLIGATOIRE SUR LA RUE DE L'ATMOSPHÈRE

Considérant la circulation routière sur la rue de l'Atmosphère;

Considérant la sécurité des élèves;

Considérant la demande exprimée par le comité de transport actif de l'organisme de participation des parents (OPP) de l'École des Deux-Ruisseaux;

Considérant la recommandation du conseil d'établissement de l'École des Deux-Ruisseaux;

Considérant la recommandation du Comité de l'organisation scolaire et du transport;

C.C.-13-14-124 Monsieur Dominique Kenney propose que le Conseil des commissaires demande à la Ville de Gatineau d'ajouter des panneaux d'arrêt obligatoire sur la rue de l'Atmosphère aux coins de la rue du Printemps (direction ouest) et de la rue de l'Été (direction est).

Adoptée à l'unanimité

C.C.-13-14-123 Monsieur Serge Lafortune propose le dépôt de la proposition et son report à la séance ajournée du 23 avril.

Vote

Pour : 6

Contre : 9

Abstention : 2

Rejetée à la majorité

Vote sur la proposition principale

PROLONGATION DE LA SÉANCE

C.C.-13-14-125 22 H 59 Monsieur Mario Crevier propose de prolonger la séance d'une période supplémentaire de 15 minutes.

Adoptée à l'unanimité

COMITÉS DU CONSEIL

- Compte rendu du Comité de vérification du 7 octobre 2013 – Document de travail
- Compte rendu du Comité de vérification du 27 novembre 2013 – Document de travail
- Compte rendu du Comité de parents du 18 février 2014 - Adopté
- Compte rendu de la séance du Comité consultatif de gestion du 18 février 2014 - Adopté
- Compte rendu du Comité consultatif des services aux EHDAA du 10 mars 2014 – Document de travail
- Compte rendu du Comité de gouvernance et d'éthique du 11 mars – Document de travail
- Compte rendu du Comité des services éducatifs du 25 mars 2014 – Document de travail

RAPPORT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL

Représentations

1er avril 2014	Cérémonie de remise de bourses dans le cadre de la Semaine québécoise des adultes en formation à la Maison du citoyen.
3 avril 2014	Souper du Club des Grands Amis de Forces Avenir au Hilton du Lac Leamy.
4 avril 2014	Demi-journée des administrateurs de la CSPO avec le conférencier Marc St-Pierre.
8 avril 2014	Présentation à la Table des Trois-Vallées de la CSCD de l'équipe qui représentera la région de l'Outaouais à la finale québécoise des Olympiades de la formation professionnelle et technique.
9 avril 2014	Rendez-vous des bons coups en lien avec les saines habitudes de vie à la Maison du citoyen.

**Félicitations –
Secondaire en
spectacle – École
secondaire Mont-Bleu
et École secondaire de
l'Île**

FÉLICITATIONS – SECONDAIRE EN SPECTACLE – ÉCOLE SECONDAIRE MONT-BLEU ET ÉCOLE SECONDAIRE DE L'ÎLE

C.C.-13-14-126 Madame Johanne Légaré propose que des félicitations soient transmises aux lauréats Jordan Donoghue et le duo Jessie et Aidan Fleet ainsi que la lauréate du prix coup de cœur Sandrine Lessard-Blais qui se sont démarqués lors de la soirée Secondaire en Spectacle à l'École secondaire de l'Île le 28 mars dernier.

Madame Johanne Légaré propose également que des félicitations soient transmises aux lauréats Mathilde Manciet et Gabrielle Mantha ainsi que la lauréate du prix coup de cœur Claudie Gravelle qui se sont aussi démarquées lors de la soirée Secondaire en spectacle de l'École secondaire Mont-Bleu le 31 mars dernier.

Ces six artistes participeront les 16 et 17 avril prochains à la finale régionale à la Salle Estacade de l'École Hormidas-Gamelin dans le secteur Buckingham. Nous leur souhaitons la meilleure des chances

Madame Johanne Légaré aimerait finalement que des félicitations soient transmises le comité organisateur de cette soirée mémorable.

Adoptée à l'unanimité

**Félicitations – 10^e
Édition du Parc
Académie à l'École
primaire Parc-de-la-
Montagne**

**FÉLICITATIONS – 10^E ÉDITION DU PARC ACADEMIE À L'ÉCOLE
PRIMAIRE PARC-DE-LA-MONTAGNE**

C.C.-13-14-127 Monsieur Serge Lafortune propose que des félicitations soient transmises à la magnifique équipe de Parc Académie qui a accueilli plus de 340 parents et élèves lors de la 10^e édition de son souper-spectacle annuel et que des remerciements soient également adressés à l'OPP de l'école du Parc de la Montagne sous la coordination de Mme Sophie Richard, aux organisatrices de la soirée, les professeurs Sylvie Hébert, Louise Beauregard et Jessica Houle ainsi qu'à nos hôtes, Mme Isabelle Duguay, présidente du conseil d'établissement, et M. Sylvain Rivest, directeur de l'école, qui nous ont permis de profiter d'un spectacle de qualité comptant pas moins de 22 numéros de chant, de danse, d'interprétation musicale et d'humour mettant en vedette les talents culturels de nos élèves, le tout après avoir dégusté un spaghetti géant préparé par les parents.

Adoptée à l'unanimité

**Félicitations – 1^{ière}
Foire du livre « De la
plume au clavier » à la
CSPO**

**FÉLICITATIONS – 1^{ÈRE} FOIRE DU LIVRE « DE LA PLUME AU
CLAVIER » À LA CSPO**

C.C.-13-14-128 Monsieur Serge Lafortune propose que des félicitations soient transmises à l'équipe du Service des ressources éducatives sous la direction de Mme Nadine Peterson, plus particulièrement aux conseillères pédagogiques, aux enseignantes et enseignants de nos écoles qui ont dirigé les équipes d'élèves dans la production et la présentation de leurs œuvres à la première Foire du livre organisée le 20 mars dernier au Centre Mgr Beaudoin sous le thème « De la plume au clavier ». Cet événement marquant a mis en valeur les productions écrites sur papier et sur écran des élèves de la CSPO dans le cadre d'une exposition artistique où la lecture et l'écriture étaient à l'honneur. La CSPO tient par la même occasion à remercier les librairies qui se sont associées à ce projet rassembleur : les librairies Michabou, Réflexion, du Soleil et Archambault.

Adoptée à l'unanimité

**Félicitations – Nos
lauréats à la finale
régionale de l'Expo-
sciences Hydro-
Québec en Outaouais**

**FÉLICITATIONS – NOS LAURÉATS À LA FINALE RÉGIONALE DE
L'EXPO-SCIENCES HYDRO-QUÉBEC EN OUTAOUAIS**

C.C.-13-14-129 Monsieur Serge Lafortune propose que des félicitations soient transmises à nos participants ainsi qu'aux lauréats de la finale régionale de l'Outaouais de l'Expo-sciences Hydro-Québec, particulièrement à nos médaillés d'or dans la catégorie juvénile, Léo Dumas Cummings et Samuel Val Bonzil de l'École Euclide-Lanthier, pour leur projet « La guerre des éponges », ainsi qu'à nos médaillés d'argent dans la même catégorie, Noémie Lavictoire et Jasmine Bronsard de l'École des Tournesols, pour leur projet « L'insomnie ». Félicitations à nos nombreux lauréats dans la catégorie primaire :

- Nelly Morin-Lavoie, Julien Charrette, Sébastien Sigouin, Hugo Dorion, Pierre Dorion, et Alice Savard de l'École Vallée-des-Voyageurs;
- Béatrice Haag, Lia Urbany, Hayley Fitzgerald et Jazmine Lavergne de l'École des Tournesols;
- Pascal Osmonde de l'École Euclide-Lanthier;
- Jérémie Trudel de l'École du Dôme;
- Mathieu Bélanger-Landry et Rayane Mili de l'École Côte-du-Nord;
- Milo Claydon et l'École du Parc-de-la-Montagne.

Chapeau à tous les élèves qui se sont engagés dans le loisir scientifique ainsi qu'aux enseignantes et enseignants qui les accompagnent!

Adoptée à l'unanimité

Félicitations – Les six équipes des Panthère du Mont-Bleu participant aux finales régionales de soccer intérieur du RSEQ-Outaouais

FÉLICITATIONS – LES SIX ÉQUIPES DES PANTHÈRES DU MONT-BLEU PARTICIPANT AUX FINALES RÉGIONALES DE SOCCER INTÉRIEUR DU RSEQ-OUTAOUAIS

C.C.-13-14-130 Monsieur Serge Lafortune propose que des félicitations soient transmises aux Panthères de Mont-Bleu pour leur performance en soccer intérieur. Pour une deuxième année consécutive, les six équipes de Mont-Bleu inscrites en soccer intérieur sont parvenues en finales du tournoi de championnat régional en Outaouais. Deux d'entre elles ont remporté la bannière, soit les benjamins garçons de division 3 et les cadets masculins de division 2, alors que les filles juvéniles division 2 et les garçons cadets division 2 ont représenté la région au championnat provincial du 28 au 30 mars dernier. Le Conseil offre des remerciements particuliers à l'entraîneur Gilles Campeau qui, pour une seconde année consécutive, a conduit les 6 équipes, qu'il entraînait, en finale du championnat régional où elles se sont encore démarquées par l'esprit sportif et le fair-play qui ont caractérisé les équipes de cet entraîneur aguerri au fil des 31 dernières années.

Adoptée à l'unanimité

NOUVEAUX SUJETS

CORRESPONDANCE ET DÉPÔT DE DOCUMENTS

LEVÉE DE LA SÉANCE

C.C.-13-14-131 Monsieur Jacques Lemay propose l'ajournement de la séance au 23 avril 2014 à 18 heures 30.

Il est 23 heures 10 minutes.

Adoptée à l'unanimité

La vice-présidente

Le secrétaire général

ORDRE DU JOUR DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU 9 AVRIL 2014

1. Ouverture de la séance et adoption de l'ordre du jour
2. Adoption du procès-verbal
3. Suivis de la dernière séance
4. Message du président
5. Période d'intervention du public
6. **DOSSIERS**
 - 6.1. Prix du bénévole 2013-2014
 - 6.2. Nomination – Directeur ou directrice du Service des technologies de l'information
 - 6.3. Adoption – Travaux d'amélioration et de transformation des bâtiments (AMT) 2014-2015
 - 6.4. Adoption – Règlement fixant le calendrier des séances du Conseil

- 6.5. Adoption – Protocole d'entente spécifique en persévérance scolaire
- 6.6. Frais exigés des parents
- 6.7. Adoption – Modifications aux modalités de remise du Prix du commissaire
- 6.8. Demande de financement pour les élections scolaires du 2 novembre 2014
- 6.9. Dépôt aux fins de consultation – Plan de répartition et de destination des immeubles (RDI) 2014-2017
- 6.10. Dépôt aux fins de consultation – Actes d'établissement 2014-2015
- 6.11. Affectation des brigadiers scolaires adultes par la Ville de Gatineau
- 6.12. Adoption – Définition du bassin de la nouvelle École 033 et modification au bassin de l'École Rapides-Deschênes
- 6.13. Soumission – Projet « Amélioration de l'accessibilité des immeubles aux personnes handicapées et réfection des salles de toilette - École secondaire de l'Île »
- 6.14. Soumission – Projet « Remplacement des fenêtres et du parement mural - École secondaire de l'Île »
- 6.15. Soumission – Projet « Réfection de la toiture - École internationale du Mont-Bleu »
- 6.16. Soumission – Projet « Remplacement des fenêtres - École des Rapides-Deschênes, immeuble Notre-Dame »
- 6.17. Adhésion au mandat de la GRICS relatif à l'acquisition de licences Microsoft sur les années scolaires 2014-2015 à 2016-2017
- 6.18. Adoption – Acquisition du terrain de l'École 033
- 6.19. Demande d'installation de panneaux d'arrêt obligatoire sur la rue de l'Atmosphère
7. Comités du Conseil
8. Rapport du directeur général
9. **Félicitations**
 - 9.1. Félicitations – Secondaire en spectacle – École secondaire Mont-Bleu et École secondaire de l'Île
 - 9.2. Félicitations – 10^e Édition du Parc Académie à l'École primaire Parc-de-la-Montagne
 - 9.3. Félicitations – 1^{ière} Foire du livre « De la plume au clavier » à la CSPO
 - 9.4. Félicitations – Nos lauréats à la finale régionale de l'Exposciences Hydro-Québec en Outaouais
 - 9.5. Félicitations – Les Six équipes des Panthères du Mont-Bleu participant aux finales régionales de soccer intérieur du RSEQ-Outaouais
9. Nouveaux sujets
10. Correspondance et dépôt de documents
11. Ajournement de la séance